



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE

Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e formazione

**Direzione generale per gli ordinamenti scolastici, la valutazione e l'internazionalizzazione
del sistema nazionale di istruzione**

IL DIRETTORE GENERALE

VISTA la Direttiva 2005/36/CE del Parlamento europeo e del Consiglio del 7 settembre 2005 relativa al riconoscimento delle qualifiche professionali come modificata dalla Direttiva 2013/55/UE del 20 novembre 2013;

VISTO il Decreto legislativo 9 novembre 2007, n. 206 di attuazione della direttiva 2005/36/CE, come modificato dal Decreto legislativo 28 gennaio 2016, n.15;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 14 febbraio 2016, n. 19, Regolamento recante disposizioni per la razionalizzazione ed accorpamento delle classi di concorso a cattedre e a posti di insegnamento;

VISTA l'istanza presentata ai sensi dell'articolo 16, comma 1, del citato decreto legislativo n.206/2007, di riconoscimento della qualifica professionale per l'insegnamento acquisita in AUSTRIA appartenente all'Unione Europea dalla sig.ra **Nadia MARSELLA**;

VISTA la documentazione prodotta a corredo dell'istanza medesima, rispondente ai requisiti formali prescritti dall'art. 17 del citato decreto legislativo n. 206/2007, relativa al titolo di formazione sotto indicato;

VISTA l'attestazione dell'Autorità competente austriaca - Ministero Federale per l'Istruzione, le Scienze e la Ricerca (*Bundesministerium Bildung, Wissenschaft und Forschung*) del 15/03/2021, con la quale si certifica che il titolo indicato nel dispositivo abilita l'interessata, ai sensi dell'art 11 lettera e) della direttiva 2005/36/CE, in Austria all'esercizio della professione regolamentata di insegnante di italiano e spagnolo presso le scuole superiori di indirizzo generale (AHS) (dal 5° al 12° grado, corrisponde alla fascia di età da 10 a 18 anni);

VISTO l'art. 7 e successive modifiche del già citato decreto legislativo n. 206/2007, il quale prevede che per l'esercizio della professione i beneficiari del riconoscimento delle qualifiche professionali devono possedere le conoscenze linguistiche necessarie;

VISTA la circolare ministeriale prot. n. 5274 del 7.10.2013 che stabilisce le modalità di accertamento e di documentazione della lingua italiana ai fini del riconoscimento della professione di docente, ai sensi della normativa sopra indicata;

CONSIDERATO che l'interessata, cittadina italiana, di madrelingua italiana, possiede la competenza linguistica necessaria, in quanto ha conseguito la formazione secondaria e accademica in Italia;

RILEVATO che, ai sensi dell'art. 3, commi 1 e 2, del citato decreto legislativo n. 206/2007, il riconoscimento è richiesto ai fini dell'accesso alla professione corrispondente a quella per la quale

l'interessata è qualificata nello Stato membro d'origine;

RILEVATO, altresì, che, ai sensi dell'art. 19 del D.lgs. n. 206/2007, l'esercizio della professione in argomento è subordinata, nel Paese di provenienza al possesso di un ciclo di studi post-secondari di durata di almeno quattro anni e al completamento della formazione professionale richiesta in aggiunta al ciclo di studi post-secondari;

TENUTO CONTO di quanto disposto al comma 3, art. 16 del Decreto legislativo più volte citato n. 206/2007, come modificato dal Decreto legislativo 28 gennaio 2016, n. 15;

ACCERTATO che sussistono i presupposti per il riconoscimento, atteso che il titolo posseduto dall'interessato soddisfa le condizioni poste dal citato decreto legislativo n. 206/2007;

D E C R E T A

1. Il titolo di formazione professionale così composto:

- diploma di istruzione post secondario: la Laurea in Lingue per l'Interpretariato e la Traduzione, conseguita presso l'Università degli Studi Internazionali di Roma - UNINT (ITALIA) in data 11/07/2012;

- diploma di istruzione post secondario di secondo ciclo abilitante all'insegnamento: il *Magistra der Philosophie Lehramtsstudium in den Unterrichtsfächern "Italienisch" und "Spanisch"* (qualifica di secondo ciclo - corso di formazione per insegnanti, materie d'insegnamento: lingue italiano e spagnolo) conseguito presso l'*Universität Innsbruck* (AUSTRIA) in data 13/03/2018;

- tirocinio d'insegnamento: *Unterrichtspraktikum*, conseguito presso la *Pädagogische Hochschule Salzburg Stefan Zweig* (AUSTRIA) in data 17/09/2019,

posseduto dalla cittadina italiana Prof.ssa **Nadia MARSELLA**, nata a AVELLINO (ITALIA) il 25/06/1990, ai sensi e per gli effetti del decreto legislativo 9 novembre 2007, n. 206, è titolo di abilitazione all'esercizio della professione di docente nelle scuole secondarie di I e II grado, per le classi di concorso:

**AC25 SECONDA LINGUA COMUNITARIA NELLA SCUOLA SECONDARIA I GRADO
(SPAGNOLO)**

**AC24 LINGUE E CULTURE STRANIERE NEGLI ISTITUTI DI ISTRUZIONE DI II GRADO
(SPAGNOLO)**

2. Il presente decreto, per quanto dispone l'art. 32 della legge n.69 del 18 giugno 2009, è pubblicato sul sito istituzionale di questo Ministero-Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e formazione.

IL DIRETTORE GENERALE

Dott.ssa MARIA ASSUNTA PALERMO

Imposta di bollo assolta in modo virtuale ex art.15 del D.P.R. 642 del 1972